

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 87 (1960)
Heft: 7

Artikel: Le paysan et le clochard
Autor: D., Eugène
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-231880>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Oh ! cé brouè !... (Oh ! ce bruit !...)

Lé ein véla suto k'on le pècha¹ le mi : lou meindro, me muso, ke lé lou motâ ke veu fan grinchi lé dein. La ia assebin lou z-auto ke crenon à veu décreutchi lé z'eureuzé² e pi veu z'a onco lé radio ke seurnayon³ d'zeur' é nui. Lé lou ieu ke l'en fota de repou ke sefresson⁴ le mi é na pourra ize⁵ du quart de davou lava bin rison de se délosâ. Nein pova pami d'avoui pioulâ to le dzeu la radio d'on ménâdzo de dzevouno⁶ u premi étâdzo.

— Te fo alâ à la Police. Ne poua pami einderâ cé brouè⁷, ça teta étavanei⁸ ke, dae la ize à son ieu.

— La police ne poue rein, répon le ieu. Tâtséra d'areindgi me mémo l'afire. Saré pa tan izeu : paré, ke veu n'été pâ tan d'acco lé dâvoué. So to cein ke ta vesena du deso l'a répondu à s'n'homo on dzeu ke s't'isse l'ava fi compreindre ke ne fala pâ fire hurlâ la radio à causa dé ieu du dessu ke porian ava molagro⁹ ?

— Mé le fiso expré po agrayi¹⁰ la ize de desau, ke desa la féna. Lé tan bouna po alâ berdessâ vé lou vesin cancanâ é fetchi son nâ perto !

— Oh ! la ouzo contâ cein, la tepegnasse ? Fo pâ itre ébayi, na gripiou-da !...

¹ Aperçoit ; ² oreilles ; ³ assourdissent ; ⁴ souffrent ; ⁵ vieille ; ⁶ jeunes ; ⁷ bruit ; ⁸ étourdie ; ⁹ malgré ; ¹⁰ énerver ; ¹¹ dit ; ¹² content ; ¹³ parlerai.

Quâque tein apré cein, le ieu eincontre son vesin ke venia du travo. Lou dou l'iran preu d'acco. Rein n'einpatse on gripiou honéto de s'atatchi à on bou ristou pâ vri ? à montha suto... Cein fi ke noutron ieu einvouète son vesin à bare on vare u Café du No. L'en déveso du tein dé grou travo ke van fire à Colomba. Apré du tré déci, le ieu dae¹¹ à son type : « Me fo reintra. Te cugnu ma féna, saré dza ein trein de guegni dèra la fenétra. Te so ke mein lé coeurieusa. Avoui cein ke lé to le tein à écoeutâ la moesika de voutra radió é le novélé. Sari tan benize¹² de veu fire on cado se veu voulo bin adjeustâ voutra radio ke ma féna pu se bin einteindre cein ke se passe dien le mondo et suto la moesika ke lein né einradja d'einteindre.

— Ein dévouéséra¹³ à ma féna répond l'atro, mé kan c'tasse la appra cein la répondu à s'n'homo :

— Ah ! la ize du dessu âme la moesika ? lé novélé ? te poue ateindre ma tsaropéta, tein voua bazi de lé tsansson. D'y voua, te n'ouré pâmi on seul ton.

D'y cé tein, à l'étâdzo de dessu, lou dou ieu l'en pu se refiâ ein to repou. La ize se bouchive lé man avoui on brouè de castagnetté é na pâ manquo d'eimbrachi son ieu malin...

A. Défago.

Le paysan et le clochard

Le païsan : Ah bougro de laré ! Que fait to a mon din la borna ? Te veux roba mon bacon ?

Le sandrou : Na, na, ton bacon l'est pas preu femo !

Le paysan : Ah ! bougre de voleur ! Que fais-tu en haut dans la cheminée ? Tu veux voler mon lard ?

Le clochard : Non, non, ton lard n'est pas assez fumé !

Eugène D.